

**AP142** Ausschreibungs- und Ausführungsplanung Anschlußbahn Wolf  
Progettazione d'appalto ed esecutiva Raccordo ferroviario di Wolf

Leistungsverzeichnis  
Elenco prestazioni / prezzi

## Angebotszusammenstellung Composizione dell'offerta

LG	Beschreibung Descrizione	Kosten Costi
01	EINARBEITUNG INSERIMENTO	€
02	AUSSCHREIBUNGSPLANUNG PROGETTAZIONE D'APPALTO	€
03	AUSFÜHRUNGSPLANUNG PROGETTAZIONE ESECUTIVO	€
04	SONSTIGE LEISTUNGEN ALTRE PRESTAZIONI	€
	Summe Somma	€
	geschätzte Auftragssumme Importo stimato	210.000,00 €
	Nettoangebotssumme Importo dell'offerta netto	€
	Nachlass Ribasso	100,00% 210.000,00 €
	Umsatzsteuer IVA	€
	Angebotssumme brutto Prezzo dell' offerta lordo	€

### Fertigung / Firma:

Das Angebot muss vom Unternehmensinhaber oder vom Rechtsvertreter der Bieterfirma oder von einer bevollmächtigten Person mit vollem Namen und leserlich unterzeichnet werden  
(bei noch zu gründenden Bietergemeinschaften von den Inhabern oder Rechtsvertretern oder Bevollmächtigten aller Firmen)

L' offerta economica dovrà essere sottoscritta per esteso, in modo leggibile, dal titolare o dal rappresentante legale della ditta offerente o da un suo procuratore  
(nel caso di RTI costituendo dal titolare o dal rappresentante legale o suo procuratore di tutte le ditte).

....., am/il:.....2012 .....

Bereich / settore: **PL** Planung / Progettazione

Gegenstand / oggetto: **AP142** Ausschreibungs- und Ausführungsplanung Anschlußbahn Wolf  
Progettazione d'appalto ed esecutiva Raccordo ferroviario di Wolf

Teil H2.2 **Leistungsverzeichnis**  
**Elenco prestazioni / prezzi**

	OG	POS	Gegenstand / Oggetto	Einheit / unità	Menge / Quantità	Einheitspreis / Prezzo unitario	Positionspreis / Prezzo della posizione (€)
EINARBEITUNG							
INSERIMENTO							
	01	01	[1] Einarbeitung  [1] Inserimento  gem. Teil G, Pkt. 3.1 / in conformità alla sez. G, punto 3.1 <div>Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario</div>	Pauschale / Forfait	1,00		€
01SUMME							
SOMMA							
AUSSCHREIBUNGSPLANUNG							
PROGETTAZIONE D'APPALTO							
	02	02	[2] Ausschreibungsplanung der Eisenbahnanlagen  [2] Progettazione d'appalto impianti ferroviari  gem. Teil G, Pkt. 4.1 / in conformità alla sez. G, punto 4.1 <div>Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario</div>	Pauschale / Forfait	1,00		€
	02	03	[3] Ausschreibungsplanung Steinsatz 1  [3] Progettazione d'appalto rivestimento in riprap 1  gem. Teil G, Pkt. 4.2 / in conformità alla sez. G, punto 4.2 <div>Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario</div>	Pauschale / Forfait	1,00		€
	02	04	[4] Ausschreibungsplanung Steinsatz 2  [4] Progettazione d'appalto rivestimento in riprap 2  gem. Teil G, Pkt. 4.3 / in conformità alla sez. G, punto 4.3 <div>Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario</div>	Pauschale / Forfait	1,00		€
	02	05	[5] Ausschreibungsplanung Stützmauer  [5] Progettazione d'appalto muro di sostegno  gem. Teil G, Pkt. 4.4 / in conformità alla sez. G, punto 4.4 <div>Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario</div>	Pauschale / Forfait	1,00		€
	02	06	[6] Ausschreibungsplanung Schüttbunker  [6] Progettazione di appalto bacino di scarico materiale  gem. Teil G, Pkt. 4.5 / in conformità alla sez. G, punto 4.5 <div>Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario</div>	Pauschale / Forfait	1,00		€

Bereich /  
sette: **PL** Planung / ProgettazioneGegenstand  
oggetto: **AP142** Ausschreibungs- und Ausführungsplanung Anschlußbahn Wolf  
Progettazione d'appalto ed esecutiva Raccordo ferroviario di WolfTeil H2.2 **Leistungsverzeichnis**  
**Elenco prestazioni / prezzi**

	OG	POS	Gegenstand / Oggetto	Einheit / unità	Menge / Quantità	Einheitspreis / Prezzo unitario	Positionspreis / Prezzo della posizione (€)
	02	07	[7] Ausschreibungsplanung Sillbrücke [7] Progettazione d'appalto ponte sul Sill gem. Teil G, Pkt. 4.6 / in conformità alla sez. G, punto 4.6 Fläche Brückentragwerk mesi di fatturazione	m² / m²	103,611		€
	02	08	[8] Ausschreibungsplanung Lärmschutzwand [8] Progettazione d'appalto barriera antirumore gem. Teil G, Pkt. 4.7 / in conformità alla sez. G, punto 4.7 Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfaitario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	02	09	[9] Ausschreibungsplanung Verlegung Padastertalweg Ladestrasse und Zufahrtsstrasse [9] Progettazione d'appalto spostamento strada Val Padaster, piano di caricamento, via di accesso al cantiere gem. Teil G, Pkt. 4.8 / in conformità alla sez. G, punto 4.8 Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfaitario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	02	10	[10] Planungskoodinator gem. BauKG [10] Coordinamento di progetto ai sensi della legge austriaca sul coordinamento delle attività in cantiere – BauKg gem. Teil G, Pkt. 4.9 / in conformità alla sez. G, punto 4.9 Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfaitario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	02	11	[11] Projekteinheitsbezogene Massenermittlung und Auspreisung des Leistungsverzeichnisses [11] Computo metrico con riferimento alle singole unità di progetto e calcolo dei prezzi dell'elenco prestazioni/prezzi gem. Teil G, Pkt. 4.10 / in conformità alla sez. G, punto 4.10 Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfaitario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	02	12	[12] Mitarbeit bei der technischen und wirtschaftlichen Angebotsprüfung [12] Assistenza nella verifica tecnica ed economica delle offerte gem. Teil G, Pkt. 4.11 / in conformità alla sez. G, punto 4.11 Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfaitario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	02	<b>SUMME</b> <b>SOMMA</b>					€

Bereich /  
setto: **PL** Planung / Progettazione

Gegenstand  
oggetto: **AP142** Ausschreibungs- und Ausführungsplanung Anschlußbahn Wolf  
Progettazione d'appalto ed esecutiva Raccordo ferroviario di Wolf

Teil H2.2 **Leistungsverzeichnis**  
**Elenco prestazioni / prezzi**

	OG	POS	Gegenstand / Oggetto	Einheit / unità	Menge / Quantità	Einheitspreis / Prezzo unitario	Positionspreis / Prezzo della posizione (€)
<b>AUSFÜHRUNGSPLANUNG</b>							
<b>PROGETTAZIONE ESECUTIVA</b>							
	03	13	[13] Ausführungsplanung der Eisenbahnanlagen  [13] Progettazione esecutiva impianti ferroviari  gem. Teil G, Pkt. 5.1 / in conformità alla sez. G, punto 5.1  Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	03	14	[14] Ausführungsplanung Steinsatz 1  [14] Progettazione esecutiva rivestimento in riprap 1  gem. Teil G, Pkt. 5.2 / in conformità alla sez. G, punto 5.2  Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	03	15	[15] Ausführungsplanung Steinsatz 2  [15] Progettazione esecutiva rivestimento in riprap 2  gem. Teil G, Pkt. 5.3 / in conformità alla sez. G, punto 5.3  Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	03	16	[16] Ausführungsplanung Stützmauer  [16] Progettazione esecutiva muro di sostegno  gem. Teil G, Pkt. 5.4 / in conformità alla sez. G, punto 5.4  Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	03	17	[17] Ausführungsplanung Schüttbunker  [17] Progettazione esecutiva bacino di scarico materiale  gem. Teil G, Pkt. 5.5 / in conformità alla sez. G, punto 5.5  Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	03	18	[18] Ausführungsplanung Sillbrücke  [18] Progettazione esecutiva ponte sul torrente Sill  gem. Teil G, Pkt. 5.6 / in conformità alla sez. G, punto 5.6  Fläche Brückentragwerk mesi di fatturazione	m² / m²	103,611		€

Bereich /  
sette: **PL** Planung / Progettazione

Gegenstand  
oggetto: **AP142** Ausschreibungs- und Ausführungsplanung Anschlußbahn Wolf  
Progettazione d'appalto ed esecutiva Raccordo ferroviario di Wolf

Teil H2.2 **Leistungsverzeichnis**  
**Elenco prestazioni / prezzi**

	OG	POS	Gegenstand / Oggetto	Einheit / unità	Menge / Quantità	Einheitspreis / Prezzo unitario	Positionspreis / Prezzo della posizione (€)
	03	19	[19] Ausführungsplanung Lärmschutzwand [19] Progettazione esecutiva barriera antirumore gem. Teil G, Pkt. 5.7 / in conformità alla sez. G, punto 5.7				
			Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	03	20	[20] Ausführungsplanung Verlegung Padastertalweg Ladestrasse und Zufahrtsstrasse [20] Progettazione esecutiva spostamento strada Val Padaster, piano di caricamento, via di accesso al cantiere gem. Teil G, Pkt. 5.8 / in conformità alla sez. G, punto 5.8				
			Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	03	21	[21] Bestandsplanung [21] Progettazione dello stato attuale ("as built") gem. Teil G, Pkt. 5.9 / in conformità alla sez. G, punto 5.9				
			Teilleistungspauschale Prestazione parziale importo forfetario	Pauschale / Forfait	1,00		€
	03	<b>SUMME</b>					
		<b>SOMMA</b>					€

Bereich /  
setto: **PL** Planung / Progettazione

Gegenstand  
oggetto: **AP142** Ausschreibungs- und Ausführungsplanung Anschlußbahn Wolf  
Progettazione d'appalto ed esecutiva Raccordo ferroviario di Wolf

Teil H2.2 **Leistungsverzeichnis**  
**Elenco prestazioni / prezzi**

	OG	POS	Gegenstand / Oggetto	Einheit / unità	Menge / Quantità	Einheitspreis / Prezzo unitario	Positionspreis / Prezzo della posizione (€)
<b>Sonstige Leistungen</b>							
<b>Altre prestazioni</b>							
	04		[22] Beratung des Bauherren [22] Consulenza al committente gem. Teil G, Pkt. 6.1 / in conformità alla sez. G, punto 6.1				
	04	22a	Stundensatz A Tariffa oraria A	Std. / ore	150,00		€
	04	22b	Stundensatz B Tariffa oraria B	Std. / ore	100,00		€
	04	22c	Stundensatz C Tariffa oraria C	Std. / ore	20,00		€
	04		[23] Zusätzliche Ausfertigung von Unterlagen [23] Stesura di copie aggiuntive di documenti gem. Teil G, Pkt. 6.2 / in conformità alla sez. G, punto 6.2				
	04	23a	Plotten von Plänen in Farbe Plottaggio di elaborati grafici a colori				
				m²	150,00		€
	04	23b	Drucken von Berichten in Farbe Stampa a colori di relazioni				
			Seiten/pagine DIN A4	Stk. / pezzo	2.000,00		€
	04	23c	Drucken von Berichten in Farbe Stampa a colori di relazioni				
			Seiten/pagine DIN A3	Stk. / pezzo	500,00		€
	04		[24] Regieleistungen [24] Prestazioni in economia gem. Teil G, Pkt. 6.3 / in conformità alla sez. G, punto 6.3				
	04	24a	Stundensatz A Tariffa oraria A	Std. / ore	50,00		€
	04	24b	Stundensatz B Tariffa oraria B	Std. / ore	50,00		€
	04	24c	Stundensatz C Tariffa oraria C	Std. / ore	20,00		€
	04	<b>SUMME</b>					
		<b>SOMMA</b>					€